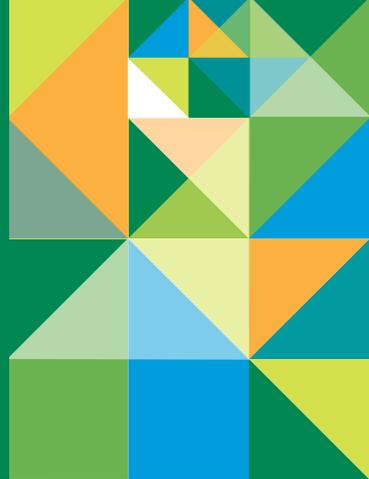


**ChildFund**  
Alliance

# Small Voices, Big Dreams 2013

La paix, la violence et le bonheur, pour les enfants c'est quoi ?



**Un Enfant  
par la Main**

Membre de ChildFund Alliance

Un enfant grandit, un village avance



## Membres de ChildFund Alliance :

- Barnfonden, Suède
- Børnefonden, Danemark
- ChildFund Australie
- ChildFund Allemagne
- ChildFund International
- ChildFund Irlande
- ChildFund Japon
- ChildFund Corée
- ChildFund Nouvelle Zélande
- Christian Children's Fund, Canada
- Taiwan Fund pour Enfants et Familles
- Un Enfant Par La Main, France



ChildFund Alliance est un réseau d'organisations qui travaillent dans les pays les plus défavorisés afin de donner leur chance à des enfants en situation de pauvreté. Chacun des membres de ChildFund Alliance est engagé dans des projets locaux de développement sur le long terme visant à pallier les problèmes touchant les enfants et leurs familles.



Membre de l'ONG Internationale ChildFund Alliance, Un Enfant par la Main collabore étroitement avec ses partenaires sur le terrain pour mettre en place des solutions pérennes répondant aux problèmes de développement touchant les enfants et leurs familles et améliorer significativement leurs conditions de vie.

Protection de l'enfance, santé, éducation, accès à l'eau, activités génératrices de revenus : autant de domaines d'intervention dans lesquels nous agissons sur le long terme, pour des résultats concrets grâce à votre parrainage ou votre don, pour permettre aux enfants démunis de devenir des adultes autonomes et responsables.

Aujourd'hui, grâce à 7 500 parrains et donateurs fidèles, Un Enfant par la Main contribue à soutenir près de 40 000 enfants et familles dans le cadre de programmes de développement en Afrique, en Amérique Latine et en Asie.

Contre la violence faite aux enfants, engagez-vous à nos côtés,

Signez la pétition Free From Violence :  
[www.freefromviolence.org/fr](http://www.freefromviolence.org/fr)



Qu'il y a-t-il de plus parlant que les voix des enfants ? Grâce à cette enquête, Un Enfant par la Main entend faire valoir leurs droits fondamentaux quelque soit leur origine afin qu'ils soient compris et respectés.

*Florence Provender*

## Remerciements

**Répondants :** Merci aux 6 499 enfants qui ont généreusement contribué à cette étude.

**Collecte des données :** Cette étude n'aurait pas été possible sans le dévouement des équipes internationales de ChildFund Alliance qui ont passé des semaines à interroger les enfants et retranscrire leurs opinions.

**Recherche :** Dr Xiaoyan Zhao, Senior Vice-President, Global Research & Consulting, GfK Roper; Asli Erenoglu, Directeur de Recherche, GfK Roper

**Editeur :** Heather Wiseman

**Graphisme :** Kate Shepherd

**Photographie :** © membres de ChildFund Alliance, 2013  
Photographie de couverture : Josué, 11 ans, du Bénin.  
Photographie de la dernière page : Lokol, 10 ans, du Kenya.

# Ce que pensent les enfants de la paix, de la violence, du bonheur... qui sont leurs modèles.



Voici la quatrième année que ChildFund Alliance publie son rapport Small Voices, Big Dreams. Une fois de plus, c'est l'occasion de constater à quel point les enfants comprennent le monde dans lequel ils vivent et combien il est important que des adultes prennent le temps de les écouter.

Cette fois, l'étude traite de la violence et de l'exploitation, et il a été demandé aux enfants de réfléchir au problème de la violence au sein de leur communauté. Les enfants ont également pu s'exprimer sur ce qui leur procure un sentiment de sécurité et de bonheur.

Les résultats montrent que malheureusement, les 6 499 enfants qui ont participé à l'étude ne sont pas épargnés par la violence qui sévit dans leurs pays respectifs. Âgés d'à peine 10-12 ans, ils sont déjà conscients de ses causes et ont un avis très réfléchi sur les moyens de l'endiguer.

Pour les enfants des pays bénéficiaires, les premières causes de violence sont la pauvreté, les violences au sein de la famille et les conflits sociaux. Et je trouve particulièrement encourageant de voir qu'ils comprennent à quel point l'éducation est primordiale pour réduire les violences, protéger les enfants et accéder à une vie meilleure.

Dans les pays bénéficiaires, les enfants sont cinq fois plus nombreux que les enfants des pays membres de ChildFund Alliance à faire le lien entre bonheur et sentiment de sécurité et l'école, et le témoignage

de Pedro, 12 ans, illustre parfaitement l'opinion des 80% d'enfants du Timor-Oriental, qui pensent que chacun a droit à une bonne éducation. "À la saison des pluies et des inondations, dit-il, je ne peux pas aller à l'école, et je suis triste parce que je ne peux pas apprendre de nouvelles choses."

Ce qui explique sans doute que les enfants vivant dans les pays bénéficiaires considèrent plus souvent leurs professeurs comme des modèles que dans le monde occidental.

On s'en doute, les enfants des pays membres de ChildFund Alliance évoquent d'autres causes à la violence, le plus souvent l'alcool et la drogue. Pour Erin, 10 ans, d'Australie, cela provoque des violences domestiques. "Il y a beaucoup d'adultes qui boivent ou qui se droguent et qui maltraitent leur famille." Lisa, 12 ans, de Taïwan, analyse les choses encore plus finement : "À cause de l'alcool, les gens n'ont plus de volonté et leurs émotions prennent le dessus."

Dans les pays membres de ChildFund Alliance, la priorité des enfants est d'être protégés du crime et de la violence, plutôt que d'accéder à la connaissance. Pour eux, l'éducation est importante, mais ils associent sécurité et bonheur avec l'égalité et se trouver au milieu de leurs amis.

Quand on analyse plus globalement les réponses, on s'aperçoit qu'en majorité, les enfants lient violence et mauvais comportement; un concept qui peut paraître

simpliciste mais qui n'en est pas moins vrai. Par conséquent, s'ils pouvaient gouverner, leur priorité serait de renforcer les lois et l'ordre afin de protéger les enfants.

Cette année, les enfants nous rappellent aussi à quel point la famille est importante, et l'influence que peuvent avoir les membres de leur famille en tant que modèles et éducateurs. La famille occupe d'ailleurs le premier rang quand on leur demande qui pourrait être un héros à leurs yeux. Un résultat rassurant quand on sait que ChildFund met tout en oeuvre pour aider les enfants tout en leur permettant de demeurer dans leur famille.

Partout dans le monde, quand on demande aux enfants ce que la paix signifie pour eux, ils répondent le plus souvent "pas de guerre". Mais il est intéressant de noter que la deuxième réponse la plus citée est "harmonie et unité". Même si ces notions sont proches, elles sont cependant distinctes, et les enfants veulent les deux pour le monde. C'est ce qu'exprime particulièrement bien Mark, 11 ans, des Philippines : "Les gens se battent alors que je voudrais qu'ils soient toujours en train de sourire."

**Jim Emerson**  
Secrétaire Général  
de ChildFund Alliance

## Localisation des enfants ayant participé à l'étude



 PAYS MEMBRES DE CHILDFUND ALLIANCE

 PAYS BÉNÉFICIAIRES



# Qu'est ce qui te fait te sentir heureux et en sécurité ?

Si l'on considère les réponses au niveau mondial, les enfants disent que ce qui leur procure un sentiment de sécurité et de bonheur, c'est d'être avec leur famille (56%) ou leurs amis (21%), d'aller à l'école (17%), d'être à la maison (13%) et de jouer ou de pratiquer un sport (11%).

## Être en famille

Le sentiment de sécurité et de bonheur procuré par la famille est plus élevé sur le continent américain (69%) qu'en Asie (45%) et en Afrique (43%).

## Être avec ses amis

La compagnie d'amis est plus importante pour se sentir bien dans les pays membres de ChildFund Alliance (31%) que dans les pays bénéficiaires (14%). Dans ce domaine, les amis viennent en premier, avant la famille, en Suède (47%). Les amis tiennent aussi un rôle primordial en Australie (45%).

## L'école et l'éducation

L'école a plus d'impact sur le sentiment de sécurité et de bonheur dans les pays bénéficiaires (25%) que dans les pays membres de ChildFund Alliance (5%). Le score est particulièrement élevé en Asie (35%), et notamment au Népal (84%).

## Être à la maison

Passer du temps chez soi est plus important dans les pays membres de ChildFund Alliance (19%) que dans les pays bénéficiaires (9%). Au Sri Lanka, être à la maison est plus important (27%) qu'être à l'école (25%), en famille (20%) ou avec des amis (4%). Passer du temps chez soi se place au premier rang au Mexique (40%).

## Jouer/ pratiquer un sport

En Asie, les enfants ont plus souvent tendance (18%) à associer jeux et sports avec un sentiment de sécurité et de bonheur que les enfants des pays membres de ChildFund Alliance (7%).

## Petit tour du monde...

En Guinée, 27% des enfants se sentent en sécurité et heureux quand ils n'ont pas de problèmes, qu'on ne les embête pas, qu'ils ne sont pas frappés ou battus... tout comme 18% des enfants en Indonésie et 16% au Cambodge.

En Afghanistan (27%), en Guinée (20%) et en Indonésie (10%), les enfants se sentent en sécurité et heureux quand il n'y a pas de guerre.



**Hugo**, 11 ans, vit en France, où presque les trois-quarts des enfants se sentent en sécurité et heureux au sein de leur famille. Pour Hugo, c'est quand il a :

Ma maman et mon doudou



**Solongo**, 11 ans, vit en Mongolie où... 59% des enfants interrogés disent se sentir en sécurité et heureux quand ils sont avec leur famille.

J'étais souvent battu, au moins deux fois par semaine. Parfois, il (mon père maintenant décédé) me battait tous les jours sans aucune raison.

Tinh, 11 ans, Vietnam



Tinh, 11 ans, vit au Vietnam où presque la moitié des enfants interrogés ont déclaré se sentir en sécurité et heureux en famille. Pour 8%, c'est quand ils n'ont pas de problèmes, qu'on ne les embête pas, qu'ils ne sont pas frappés ou battus.



**Modou**, 10 ans, vit en Gambie, où presque un tiers des enfants disent se sentir en sécurité et heureux quand ils jouent ou pratiquent un sport. Pour 12% d'entre eux, c'est quand ils sont avec leur famille. Modou rêve de devenir joueur de football professionnel.

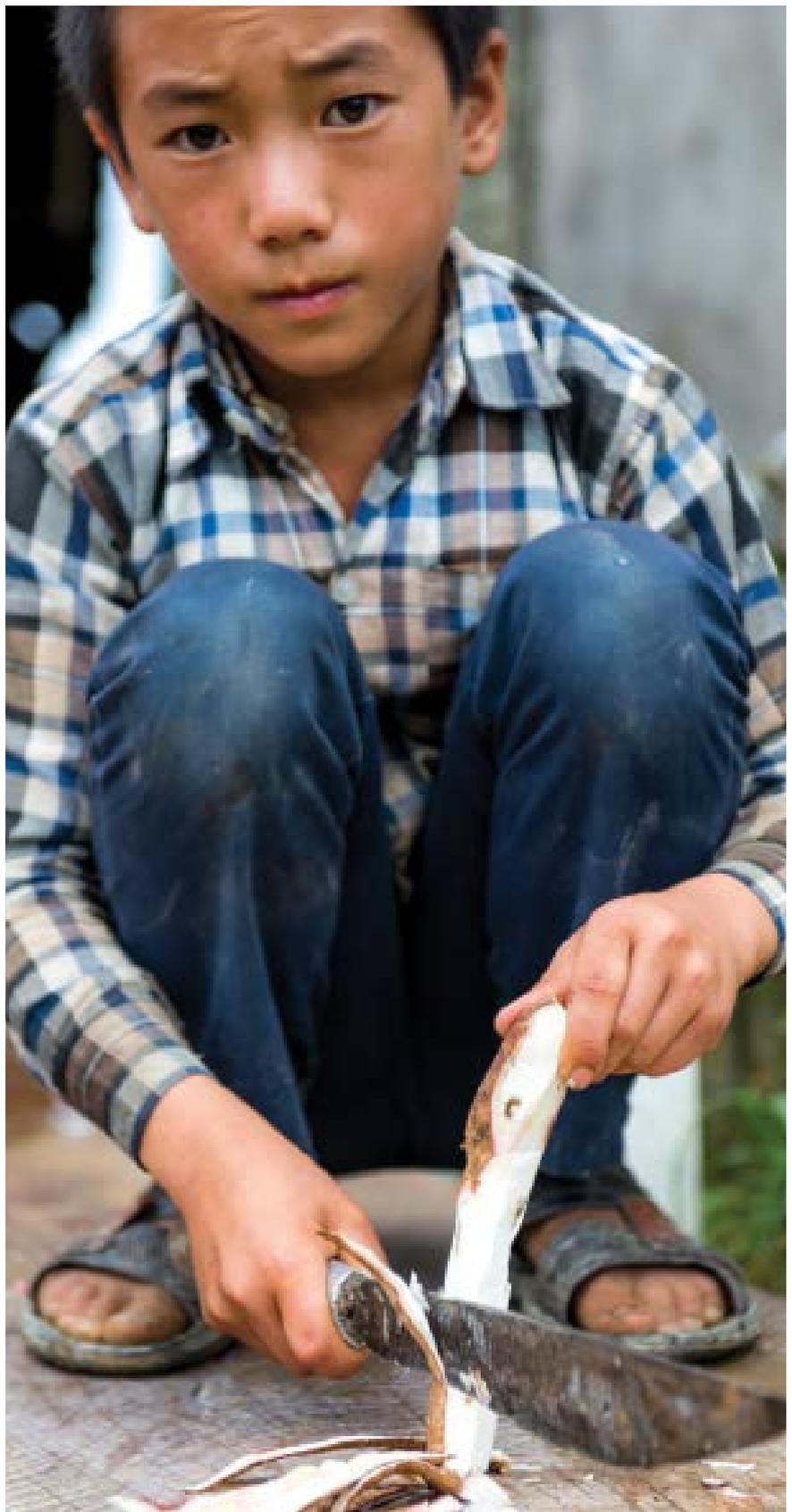
Dans mon école, ce que j'aime c'est le terrain de football et les salles de classe.

---



**Hansana**, 11 ans, vit au Sri Lanka, où 27% des enfants se sentent en sécurité et heureux à la maison. Pour 20% d'entre eux, c'est quand ils sont avec leur famille.

Je me sens en sécurité et heureuse quand je joue avec mon frère et ma soeur.



**Kuathor**, 10 ans, est comme 82% des enfants interrogés au Laos, pour qui le sentiment de sécurité et de bonheur passe par la famille.

Ce qui me rend heureux, c'est que mes parents vivent avec nous et de jouer au rugby.

---

De nos jours, les rues sont très dangereuses. Il ne faut pas faire confiance à quelqu'un qui vous offre du travail ou de l'argent parce qu'on ne connaît pas ses véritables intentions.

Maria Emilia, 12 ans, de Bolivie



Maria Emilia, 12 ans, vit en Bolivie, où presque 80% des enfants disent se sentir en sécurité et heureux dans leur famille.

Qu'est ce qui te fait te sentir heureux et en sécurité ?	TOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILDFUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Être avec ma famille	56%	50%	65%	43%	69%	45%
Être avec des amis	21%	14%	31%	12%	10%	18%
L'école/l'éducation	17%	25%	5%	25%	12%	35%
Être à la maison	13%	9%	19%	7%	9%	11%
Jouer/pratiquer un sport	11%	14%	7%	12%	14%	18%
Qu'on assure mes besoins vitaux	5%	6%	4%	10%	1%	5%
Quand je n'ai pas de problèmes, que je ne suis pas battu	3%	5%	2%	5%	4%	5%
La paix/fin de la guerre	3%	4%	1%	4%	2%	5%
Être avec des gens que je connais et en qui j'ai confiance	3%	1%	4%	1%	2%	1%
M'amuser/faire des choses que j'aime/rire	3%	2%	3%	2%	2%	2%
Être en bonne santé	2%	2%	1%	4%	1%	1%
Religieux/lieux de culte/dieu	2%	3%	1%	4%	3%	0%
Un bon environnement/quartier sûr	2%	1%	2%	1%	2%	2%
Animaux de compagnie	2%	0%	5%	0%	0%	0%

# Si tu étais Président le la République, quelle serait LA chose que tu ferais pour protéger les enfants de la violence ?

Globalement, les enfants disent que pour protéger les enfants contre la violence s'ils gouvernaient leur pays, ils renforceraient la loi et l'ordre (30%), l'éducation (12%) ou qu'ils garantiraient la sécurité individuelle de chaque enfant (12%).

## Renforcer la loi et l'ordre

En Zambie, si les enfants se retrouvaient en position de pouvoir, renforcer la loi et l'ordre serait une priorité pour 66% d'entre eux, alors que cela ne représente que 1% des réponses chez les enfants d'Afghanistan. Dans tous les pays membres de ChildFund Alliance, renforcer la loi et l'ordre est la réponse la plus souvent donnée par les enfants, particulièrement en Corée (52%).

## Améliorer l'éducation

Les enfants des pays bénéficiaires (17%) considèrent plus souvent que les enfants des pays membres de ChildFund Alliance (8%) que l'éducation peut contribuer à la protection des enfants.

## Garantir la sécurité individuelle de chaque enfant

S'ils dirigeaient leur pays, 40% des enfants du Sierra Leone garantiraient la sécurité individuelle des enfants. C'est la priorité pour les enfants du Mali (23%) et du Nicaragua (28%). Cela vient en deuxième position en Éthiopie (27%) et au Guatemala (21%).

## Petit tour du monde...

Pour les enfants vivant au Vietnam (28%), ce qu'il faut faire cesser en priorité, ce sont les violences et les abus au sein de la famille. Pour les petits Mexicains, cela vient en deuxième position (21%).

La construction d'écoles serait une mesure importante pour les enfants en Afghanistan (26%) et en Gambie (21%), alors que la question est à peine évoquée dans les pays membres de ChildFund Alliance.

21 % des enfants vivant aux États-Unis et 15% de ceux vivant au Canada estiment qu'il faudrait interdire les armes. Aucun des enfants ayant participé à l'étude en Asie ou en Afrique n'a mentionné cette éventualité.



**Christopher**, a 10 ans et vit en Zambie, où les deux-tiers des enfants interrogés renforceraient la loi et l'ordre, et 16% amélioreraient le système éducatif.

Je demanderais à la police d'arrêter..... les gens violents et de les mettre en prison.



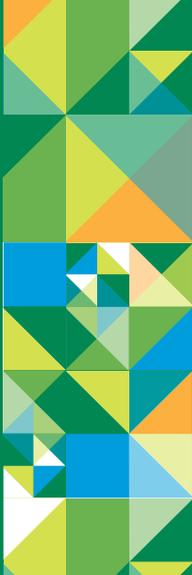
**Min-gyu**, 11 ans, vit en Corée, où plus de la moitié des enfants interrogés renforceraient la loi et l'ordre, tandis que 9% amélioreraient le système éducatif et 9% procureraient un abri sûr aux enfants.

Je lancerai un programme éducatif pour empêcher la violence contre les enfants partout dans le monde.



Je créerais une loi très sévère pour punir tous ceux qui commettent des crimes contre les enfants. J'ordonnerais à la police d'arrêter et de punir ceux qui embêtent les filles sur le chemin de l'école. J'interdirais la vente d'alcool, parce que ça provoque beaucoup de violence dans les villages.

Sharavan, 11 ans, Inde.



Shravan a 11 ans et vit en Inde, où 41% des enfants ont déclaré qu'ils renforceraient la loi et l'ordre et où presque 20% amélioreraient le système scolaire.



**Heydi**, 10 ans, vit au Nicaragua, où 28% des enfants disent qu'ils garantiraient la sécurité individuelle des enfants, 17% qu'ils renforceraient la loi et l'ordre, 10% qu'ils mettraient un terme aux violences domestiques, et 10% qu'ils procureraient aux enfants un endroit sûr où habiter.

J'aiderais les enfants pour qu'ils ne soient plus maltraités. Je leur donnerais une maison où ils seraient en sécurité.....



**Marcel** a 12 ans et il vit au Bénin, où plus d'un-tiers des enfants ont répondu qu'ils renforceraient la loi et l'ordre et 16% qu'ils feraient cesser les violences domestiques.

J'écrirais une lettre à tous les chefs de village et de campement ordonnant.... que les gens qui sont impliqués dans le trafic d'enfants vers le Nigeria soient arrêtés.



**Kate**, elle, habite en Nouvelle Zélande et a 11 ans. Dans son pays, presque 30% des enfants interrogés renforceraient la loi et l'ordre, et 15% donneraient la priorité à la protection personnelle de chaque enfant.

Les enfants devraient avoir le droit de... décider s'ils veulent vivre avec leurs parents. Ils ont le droit de se sentir en sécurité et chaque enfant doit pouvoir vivre dans un endroit où il est heureux.



Je lutterais contre l'excision (mutilation de l'appareil génital des femmes), le mariage et le travail des enfants.

Djiba, 12 ans, Mali

Djiba, 12 ans, vit au Mali, où 23% des enfants disent qu'ils veilleraient à la sécurité individuelle des enfants, 22% qu'ils renforceraient la loi et l'ordre et 15% qu'ils lutteraient contre les violences domestiques.

Si tu étais Président le la République, quelle serait LA chose que tu ferais pour protéger les enfants de la violence ?

	TOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILD FUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Plus de loi et d'ordre	30%	28%	33%	31%	31%	22%
Améliorer l'éducation	12%	17%	6%	18%	12%	18%
Garantir la sécurité individuelle des enfants	12%	13%	11%	12%	16%	11%
Procurer un abri/un foyer sûr	7%	6%	8%	6%	8%	5%
Arrêter la violence	5%	6%	4%	3%	5%	11%
Arrêter les violences domestiques/ les abus sur enfants	4%	6%	2%	5%	7%	6%
Construire des écoles	3%	5%	0%	6%	1%	6%
Interdire les armes	3%	0%	6%	0%	1%	0%
Procurer les biens de première nécessité	2%	3%	1%	5%	3%	2%
Interdire la drogue/l'alcool	2%	1%	4%	0%	3%	1%
S'assurer que les parents soignent et protègent leurs enfants	2%	2%	2%	3%	2%	2%
Aider les pauvres	2%	2%	2%	2%	2%	3%

# Quelles sont, selon toi, les principales sources de violence dans ton pays ?

Partout dans le monde, les enfants pensent qu'un mauvais comportement – à savoir désobéir, la paresse, l'appât du gain et les mensonges - est la cause principale de la violence. Ils sont 29% à le penser. Viennent ensuite la pauvreté (17%), l'alcool (16%), la drogue (12%) et les conflits sociaux (11%).

## Mauvais comportement

Dans les pays membres de ChildFund Alliance, les enfants sont plus nombreux (33%) à penser que les mauvais comportements sont la cause de la violence que dans les pays bénéficiaires, où ils ne sont que 26% à le penser.

## Pauvreté

La pauvreté est considérée comme une cause de violence tout particulièrement par les enfants vivant en Afrique (29%), en Asie (26%) et plus généralement dans les pays bénéficiaires (21%).

## Alcool

Au Cambodge, 90% des enfants interrogés estiment que la principale cause de violence est l'alcool. C'est aussi la réponse la plus souvent donnée en Mongolie (53%), en Australie (45%), au Vietnam (41%), en Nouvelle Zélande (35%), en Bolivie (31%) et en Irlande (28%).

## Drogue

Dans les pays membres de ChildFund Alliance, les enfants interrogés ont plus souvent tendance à penser (18%) que la drogue est une cause de violence que dans les pays bénéficiaires (8%). C'est la réponse la plus souvent donnée au Cap Vert (44%), au Brésil (37%) et aux États-Unis (20%), où les armes atteignent le même score de 20%.

## Petit tour du monde...

On obtient des chiffres très élevés pour les abus au sein de la famille au Nicaragua (68%), au Paraguay (38%) et en Équateur (32%). Des résultats reflétés par les chiffres relativement élevés pour tout le continent américain (20%) par rapport à ceux relevés en Afrique (8%) et en Asie (9%).

Les enfants qui vivent en Afghanistan sont 70% à dire que la guerre est la principale cause de violence, tandis qu'au Timor Oriental et au Laos, ils sont respectivement 36% et 29% à le penser.

À l'exception notable du Sierra Leone où la corruption serait la première cause de violence pour 47% des enfants, très peu d'enfants dans le monde placent la corruption en haut de leur liste.

À noter aussi que les violences de la part d'autres élèves à l'école sont très peu citées dans le monde en général (4%), mais représentent respectivement 17% et 13% des réponses au Japon et en France.



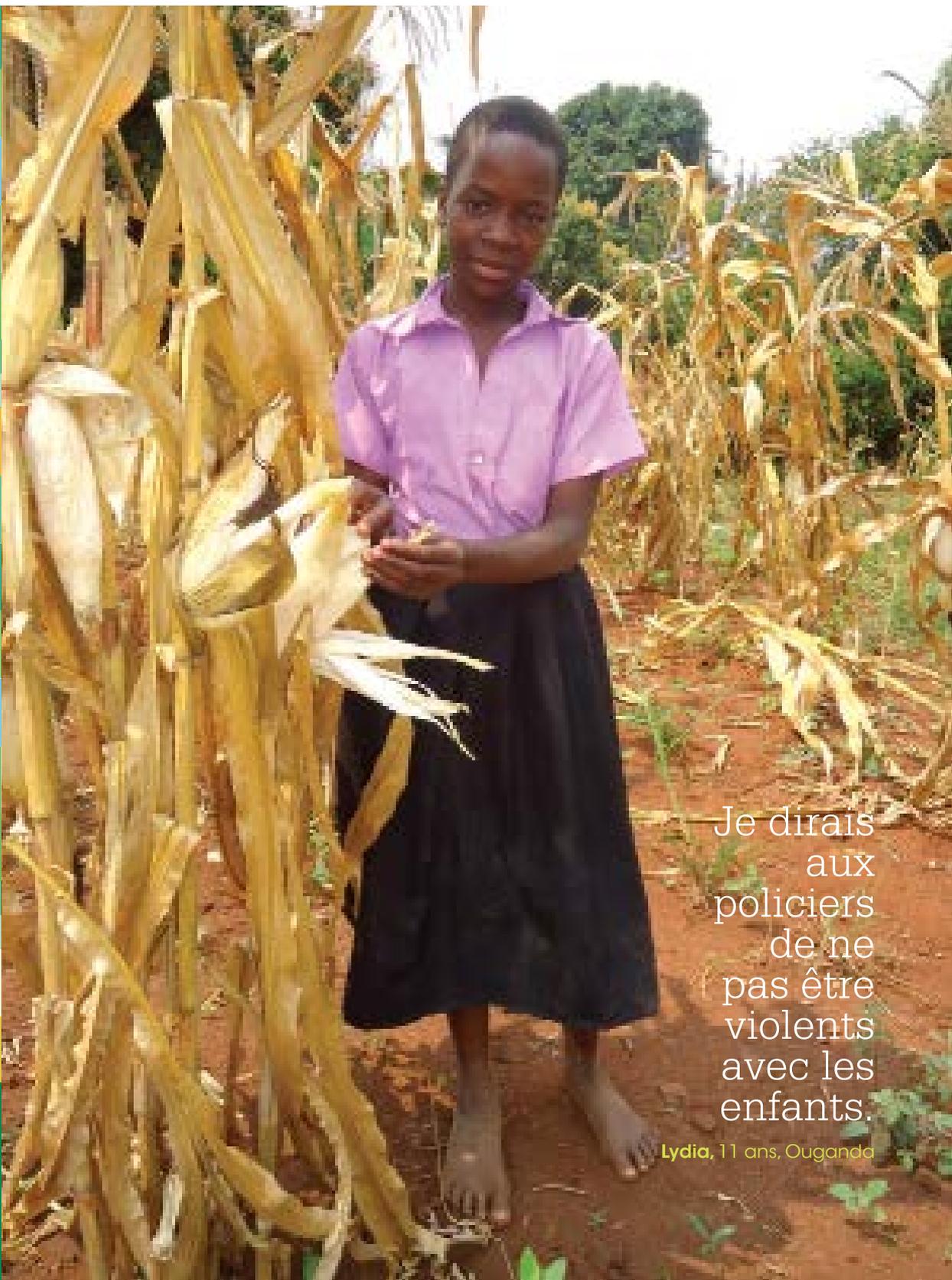
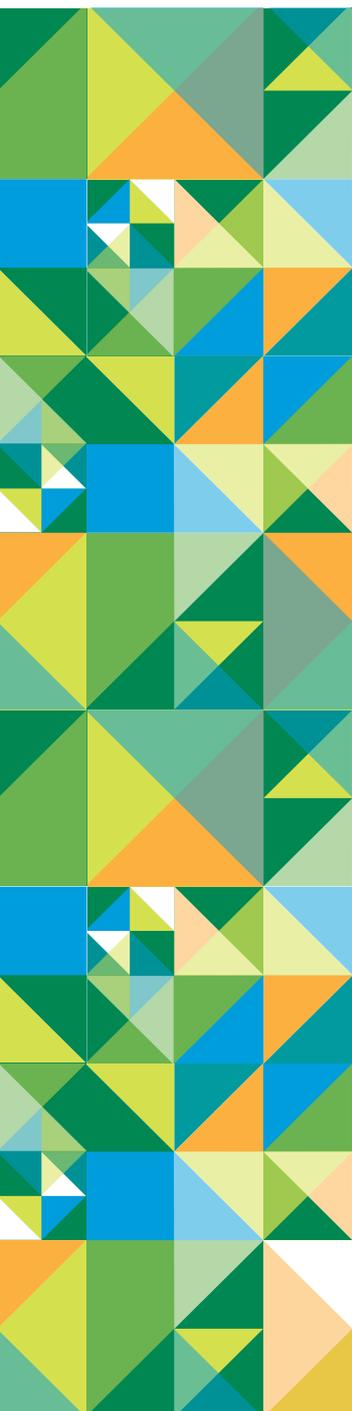
**Cameron**, âgé de 12 ans, vit au Canada, où 37% des enfants interrogés estiment que les mauvais comportements sont la cause de la violence, avant la pauvreté (16%) et les armes (11%).

Je crois que les causes principales de violence dans mon pays sont la drogue et les gangs.



**Lisa** a 12 ans et vit à Taïwan où les causes de la violence sont les mauvais comportements pour 41% des enfants, l'alcool (28%) et les conflits sociaux (16%).

À cause de l'alcool, les gens n'ont plus de volonté et leurs émotions prennent le dessus.



Je dirais  
aux  
policiers  
de ne  
pas être  
violents  
avec les  
enfants.

Lydia, 11 ans, Ouganda

Lydia, 11 ans, vit en Ouganda, où 31% des enfants interrogés pensent que ce sont les mauvais comportements qui causent le plus souvent la violence. Viennent ensuite la pauvreté (22%) et les abus au sein de la famille (22%).



**Erin** a 10 ans et vit en Australie, où presque la moitié des enfants ayant participé à l'étude rendent l'alcool responsable de la violence, avec la drogue et les mauvais comportements (32% pour ces deux causes).

Je crois que dans mon pays, les violences domestiques sont les plus nombreuses et qu'elles sont causées par l'alcool et la drogue. Beaucoup d'adultes en consomment trop et maltraitent leur famille. Je crois qu'on pourrait arrêter ça en limitant les quantités d'alcool et de drogue que les adultes achètent.



**Mónica**, 11 ans, vit au Paraguay, où les enfants placent les abus au sein de la famille (38%), les crimes et les criminels (25%) et la drogue (14%) en tête des causes de la violence.

La cause principale de la violence est le manque d'éducation dans notre pays.



**Abigael**, âgé de 10 ans, vit au Kenya, où la moitié des enfants interrogés déclarent que ce sont les conflits sociaux qui causent le plus de violence, suivis par les mauvais comportements (24%).



**Diego**, 11 ans, vit au Brésil, où plus d'un tiers des enfants pensent que c'est la drogue qui cause le plus de violence, suivie par les mauvais comportements (21%).

Quelles sont, selon toi, les principales sources de violence dans ton pays ?

	ATOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILD FUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Mauvais comportements	29%	26%	33%	28%	28%	20%
Pauvreté	17%	21%	10%	29%	11%	18%
Alcool	16%	13%	21%	6%	11%	25%
Drogue	12%	8%	18%	5%	17%	7%
Conflits sociaux	11%	13%	8%	16%	5%	15%
Violence/abus au sein de la famille	10%	11%	9%	8%	20%	9%
Guerre/combats	9%	10%	9%	7%	6%	15%
Manque d'éducation	8%	12%	2%	13%	9%	11%
Criminels/crimes	7%	7%	6%	6%	15%	4%
Corruption	4%	6%	3%	6%	7%	4%
Violence des camarades d'école	4%	1%	7%	0%	2%	2%
Armes	2%	1%	4%	0%	2%	2%
Jalousie	2%	1%	2%	1%	1%	2%

## Qui est ton héros ?

Partout dans le monde, les enfants disent que leur modèle est un membre de leur famille (46%), suivi des leaders politiques ou des activistes (11%).

### La famille

C'est au Cambodge (93%) et en Zambie (81%) que les enfants éprouvent le plus d'admiration pour un membre de leur famille, contrairement au Ghana, où ils ne sont que 5%. Et généralement, ce sont les parents (36%) qui sont les membres de leur famille qu'ils préfèrent.

### Petit tour du monde...

Les personnages de fiction ont la cote au Paraguay, où ils remportent les suffrages de 56% des enfants (Superman atteint à lui seul le score de 13%).

S'ils ont du succès aussi au Mexique (27%) et en France (25%), les personnages de fiction sont en revanche rarement cités dans de nombreux pays, tels que le Japon (1%) ou les États-Unis (1%).

Partout dans le monde, les enfants citent très rarement des personnages historiques, à l'exception notable de l'Inde, où ils atteignent le score de 23%, avec une mention spéciale pour le Mahatma Gandhi (17%) et Subash Chandra Bose (5%).

Au Togo, les sportifs sont les héros de 30% des enfants interrogés, et le footballeur togolais Emmanuel Adebayor y est considéré comme une véritable légende (21%).

Enfin, les enseignants et éducateurs sont les modèles que se choisissent les enfants au Ghana (35%) et au Népal (40%). Ils sont globalement plus populaires en Asie (10%) et en Afrique (9%) que sur le continent américain (1%).



**Sebastian**, 11 ans, vit en Équateur, où les membres de la famille représentent 69% des modèles des enfants, suivis par les figures religieuses (9%) et historiques (7%).  
Mon modèle, c'est ma maman, parce..... qu'elle m'apprend à être volontaire, honnête, responsable et ponctuel...



**Kausada** a 12 ans et vit au Ghana, où enseignants et éducateurs sont souvent cités comme des modèles (35%), suivis par les leaders politiques et activistes (25%), puis les médecins et les infirmiers (15%).



Mon modèle, c'est ma maîtresse parce qu'elle partage ses connaissances avec nous et nous montre la bonne voie à suivre.

**Saraswoti**, 12 ans, du Népal.

**Saraswoti**, 12 ans, vit au Népal, où les enseignants et éducateurs sont les modèles les plus souvent cités (40%). Viennent ensuite les membres de la famille (25%) et les amis (10%).



**Abina**, 11 ans, vit au Togo. Là-bas, presque un tiers des enfants interrogés déclarent que les sportifs sont des héros, suivis par les leaders politiques et activistes (26%) et les membres de leur famille (14%).



Au Burkina Faso où vit **Félicité**, 10 ans, 22% des enfants ont pour modèles des leaders politiques ou des activistes, 18% un membre de leur famille et 14% un enseignant ou un éducateur. J'aimerais être la Première Dame de mon pays, la femme du Président Blaise Compaore, parce qu'elle fait beaucoup de choses pour les enfants.



**Siofra**, 11 ans, vit en Irlande, où les sportifs (18%) viennent juste après la famille (31%).

Ange, 11 ans, vit au Laos, où les membres de la famille sont très respectés (57%), suivis par les leaders politiques (9%).

Mon héros est médecin. Je veux devenir médecin et soigner les pauvres.

Ange, 11 ans, Laos.

### Qui est ton héros ?

	TOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILD FUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Membres de la famille	46%	44%	48%	35%	54%	49%
Leaders politiques/activistes	11%	16%	5%	27%	3%	11%
Personnages de fiction	5%	4%	6%	0%	13%	2%
Enseignants/éducateurs	5%	7%	1%	9%	1%	10%
Sportifs	5%	4%	6%	7%	1%	1%
Figures religieuses	4%	6%	3%	3%	18%	1%
Artistes	3%	2%	4%	2%	1%	4%
Amis	2%	2%	2%	2%	1%	2%
Médecins/personnel soignant	1%	2%	1%	3%	0%	1%
Policiers	1%	1%	2%	1%	1%	1%
Personnages historiques	1%	1%	1%	0%	0%	4%

# La paix, qu'est-ce que ça signifie pour toi ?

À travers le monde, les enfants s'accordent pour définir la paix comme l'absence de guerre (26%), suivie de l'harmonie/unité (20%), l'absence de violence (16%), le bonheur (16%) et la sérénité/paix intérieure (12%).

## Pas de guerre

Dans les pays membres de ChildFund Alliance, 34% des enfants pensent que l'absence de guerre est l'essence même de la paix. C'est bien plus que dans les pays bénéficiaires, où ils ne sont que 19% à le penser.

## Harmonie et unité

Harmonie et unité sont le plus souvent citées en Asie (31%) et sur le continent américain (21%). Le score est particulièrement élevé au Laos (60%), au Népal (57%), au Mali (48%), au Sri Lanka (42%) et au Timor Oriental (42%).

## Pas de violence

Dans les pays membres de ChildFund Alliance, plus d'enfants (21%) répondent que la paix est l'absence de violence que dans les pays bénéficiaires (12%). C'est particulièrement vrai en Allemagne (32%), en Australie (26%) ainsi qu'aux États-Unis et en Nouvelle Zélande (25% dans ces deux pays).

## Le bonheur

En Afrique, 19% des enfants définissent la paix comme étant le bonheur, avec un score particulièrement élevé au Liberia (54%), au Sierra Leone (50%) et au Ghana (36%). Pour de nombreux enfants interrogés au Vietnam aussi (40%), la paix est synonyme de bonheur.

## Sérénité et paix intérieure

C'est la définition de la paix que donnent le plus souvent les enfants en Bolivie (39%), en Afghanistan (34%), aux États-Unis (31%), à Dominique & St Vincent (30%) et au Paraguay (30%).

## Petit tour du monde...

Pour les enfants en Éthiopie, l'amour est le plus souvent cité comme synonyme de paix (32%). Il vient en deuxième position au Laos (23%) et au Kenya (20%).

Le concept de liberté est plus important pour les enfants d'Afrique (14%) que pour ceux vivant dans le reste du monde. La liberté est la définition de la paix la plus souvent citée au Togo (31%), en Zambie (31%) et en Ouganda (16%). Elle vient en deuxième position - après le bonheur - au Liberia (41%) et au Sierra Leone (41%).

Enfin, au Cambodge, 31% des enfants associent la paix à l'absence de crimes, devant l'absence de violence (26%) et le bonheur (19%).



**Alberto**, 10 ans, vit au Cap Vert, où 38% des enfants déclarent que la paix signifie l'absence de guerre, alors que 20% pensent qu'elle est synonyme d'harmonie et d'unité et que pour 19% d'entre eux, elle veut dire bonheur.



**Hilma** a 11 ans et vit en Suède, où 44% des enfants interrogés disent que la paix signifie l'absence de guerre et 20% que paix est synonyme d'harmonie et d'unité.

Pour moi, la paix, c'est quand tout le monde vit en paix, que tout est calme et que les gens ont le droit d'avoir une opinion personnelle.



C'est la solidarité,  
l'amour et prendre  
soin de la planète.

Thith, 12 ans, Laos



Thith, 12 ans, vit au Laos, où 60% des enfants interrogés disent que pour eux la paix signifie harmonie et unité, et 53% pensent que c'est synonyme d'amour.



**Erica**, 10 ans, vit au Guatemala, où environ un quart des enfants pensent que paix signifie bonheur et 24% déclarent que cela veut dire harmonie et unité.



**Mark**, 11 ans, vit aux Philippines, où environ un tiers des enfants pensent que paix signifie harmonie et unité. Les gens se battent alors que je voudrais qu'ils soient toujours en train de sourire.



**Joschua**, 12 ans, est Allemand. Dans son pays, la moitié des enfants interrogés ont répondu que la paix signifiait l'absence de guerre.



**Manuel**, 12 ans, habite au Mexique où 24% des enfants pensent que la paix est l'absence de guerre et 16% que paix est synonyme de bonheur. Ne pas se battre, être libre, être honnête.

La paix, c'est  
l'absence de  
guerre

Sinamour 12 ans, Bénin

Sinamour, 12 ans, vit au Bénin, où 36% des enfants ayant participé à l'étude estiment que la paix signifie l'absence de guerre.

La paix, qu'est-ce que ça signifie pour toi ?	TOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILDFUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Pas de guerre	26%	19%	34%	22%	13%	20%
Harmonie/unité	20%	22%	19%	15%	21%	31%
Pas de violence	16%	12%	21%	9%	17%	11%
Le bonheur	16%	17%	14%	19%	16%	16%
Sérénité/paix intérieure	12%	11%	13%	6%	20%	12%
Se sentir en sécurité	9%	6%	14%	7%	7%	4%
Amour	7%	9%	5%	7%	13%	10%
Liberté	6%	8%	4%	14%	4%	3%
Se respecter et se traiter les uns les autres en égaux	6%	4%	9%	2%	7%	5%
Satisfaction des besoins fondamentaux	4%	5%	3%	8%	1%	4%
Famille	3%	4%	2%	2%	8%	4%
Amitié	3%	4%	3%	2%	4%	5%
Vivre sans avoir de problèmes	3%	3%	2%	4%	5%	2%
Pas de crimes	3%	2%	4%	1%	2%	4%
Être en bonne santé	2%	3%	1%	6%	1%	2%

# Mon monde

Dans une liste de 16 propositions, nous avons demandé aux enfants de citer les six choses les plus importantes pour eux et leur famille. Cette question est tirée de l'étude 'My World', réalisée par l'Organisation des Nations Unies, visant à identifier les priorités des enfants et des adultes pour un monde meilleur. Les résultats aideront les dirigeants du monde entier à définir les objectifs de développement post 2015.

## Une bonne éducation

Globalement, que chacun reçoive une bonne éducation est la plus citée (65%) des 16 réponses proposées aux enfants, avec un score plus élevé dans les pays bénéficiaires (72%) que dans les pays membres de ChildFund Alliance (55%). L'éducation remporte tous les suffrages sur le continent américain, mais particulièrement au Paraguay (98% - le score le plus élevé relevé dans toute notre étude).

## Être protégé contre le crime et la violence

C'est le souhait (53%) qui vient immédiatement après une bonne éducation, mais cette fois la préoccupation se fait plus sentir dans les pays membres de ChildFund Alliance (61%) que dans les pays bénéficiaires (48%).

## L'égalité entre les hommes et les femmes

L'égalité des sexes vient en troisième position si l'on considère le chiffre globalement. C'est un sujet important aussi bien en Afrique (40%), qu'en Asie (40%) et en Amérique (45%)... et dans tous les pays, qu'ils soient membres de ChildFund Alliance (48%) ou bénéficiaires (44%). C'est la priorité pour les enfants au Mozambique (79%), en Allemagne (66%) et au Liberia (48%).

## De meilleurs soins médicaux

L'amélioration du système de santé arrive en quatrième position, avec 57% des enfants d'Afrique qui en font la priorité, contre 32% des enfants des pays membres de ChildFund Alliance. C'est une préoccupation majeure pour les enfants au Sierra Leone (83%), au Brésil (77%), au Sénégal (73%) et au Mexique (70%).

## Des gouvernants honnêtes et à l'écoute

À un niveau global, cette réponse vient en cinquième position (44%), mais le chiffre passe à 51% sur le continent américain, où 70% des enfants du Honduras ont placé le fait d'avoir des gouvernants honnêtes et à l'écoute parmi leurs six priorités. C'est un problème important aussi aux yeux des enfants au Cambodge, où 76% des répondants en font une priorité.



**Sina**, 11 ans, vit au Cambodge, où 77% des enfants interrogés pensent que tout le monde a droit à une bonne éducation, et 76% estiment qu'un gouvernement doit être honnête et à l'écoute.



**Loany**, 12 ans, vit au Honduras, où la majorité des enfants disent que tout le monde a droit à une bonne éducation et 70% pensent qu'un gouvernement doit être honnête et à l'écoute des citoyens.



**Serigne**, 11 ans, vit au Sénégal, où 81% des enfants interrogés estiment que chacun devrait avoir accès à de l'eau propre et à des installations sanitaires.



À la saison des pluies et des inondations, je ne peux pas aller à l'école, et je suis triste parce que je ne peux pas apprendre de nouvelles choses.

**Pedro**, 12 ans, Timor Oriental

**Pedro**, 12 ans, vit au Timor Oriental, où 80% des enfants pensent que tout le monde a droit à une bonne éducation.

Parmi les propositions suivantes, quelles sont les plus importantes pour toi et ta famille ?

	TOUS LES PAYS	PAYS BÉNÉFICIAIRES	PAYS MEMBRES DE CHILD FUND ALLIANCE	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Une bonne éducation	65%	72%	55%	66%	80%	74%
Être protégé contre le crime et la violence	53%	48%	61%	48%	52%	43%
L'égalité entre les hommes et les femmes	46%	44%	48%	40%	45%	48%
Un meilleur système de santé	44%	52%	32%	57%	52%	47%
Un gouvernement honnête et à l'écoute	44%	46%	40%	41%	51%	50%
L'accès à une eau propre et à des installations sanitaires	43%	45%	41%	51%	39%	42%
Pas de discrimination ni de persécution	42%	36%	49%	32%	42%	37%
L'aide aux personnes sans emploi	40%	40%	39%	38%	38%	46%
Une nourriture saine et accessible	37%	35%	41%	44%	24%	30%
La protection des forêts, des fleuves et des océans	36%	30%	46%	23%	41%	30%
Des actions contre le changement climatique	29%	21%	41%	19%	21%	23%
L'accès à l'énergie à domicile	29%	32%	25%	36%	30%	29%
De meilleures routes et systèmes de transport	25%	32%	16%	31%	29%	35%
L'accès au téléphone et à l'internet	21%	22%	21%	24%	15%	24%
L'accès à de meilleurs emplois	19%	23%	13%	25%	22%	23%
La liberté politique	17%	16%	18%	20%	10%	16%

# “La pauvreté et le besoin sont les principales sources de violence en France”

Hugo, 11 ans, répond à l'étude

6 499 enfants ont répondu à l'étude réalisée par ChildFund Alliance, parmi lesquels figurent 264 petits français. Découvrons Hugo, 11 ans.

Hugo vit à Joinville-le-Pont dans le Val de Marne (94) et a un frère. Ses parents sont tous les deux entrepreneurs et sa maman dirige un restaurant. Hugo est en CM2, il adore lire des mangas et aime aussi jouer avec ses deux chats. Les lasagnes sont ce qu'il préfère manger !

## Les réponses d'Hugo au questionnaire :

- C'est avec sa maman et son doudou qu'Hugo se sent en sécurité.
- Pour protéger les enfants de la violence, il interdirait aux parents de les frapper.
- Pour Hugo, la pauvreté et le besoin sont les principales sources de violence en France.
- Son héros est Walker Texas Ranger, parce qu'il poursuit les méchants et les enferme.
- Pour lui, la paix est synonyme de tranquillité et de sérénité.



Hugo, 11 ans, vit en France où 73% des enfants interrogés disent que c'est en famille qu'ils se sentent heureux et en sécurité. Pour protéger les enfants de la violence, 40% d'entre-eux renforceraient la loi. Enfin, pour 26% d'entre-eux, les principales causes de violence les agressions physiques ou verbales.

## Ce qui compte le plus pour Hugo et sa famille :

- Les gouvernements devraient être honnêtes et répondre aux besoins des gens.
- Tout le monde devrait avoir accès à l'éducation.
- Tous ceux qui sont assez grands devraient pouvoir voter, et tout le monde devrait pouvoir dire ce qu'il pense sans s'inquiéter qu'il leur arrive quelque chose.
- Tout le monde devrait avoir de la bonne nourriture et pas trop chère.
- Tout le monde devrait avoir de l'eau potable et un endroit propre pour aller aux toilettes (par exemple : des latrines ou des toilettes).
- Les gens devraient avoir de meilleurs emplois.



	FRANCE	PAYS BENEFICIAIRES	TOUS LES PAYS
<b>...Qu'est ce qui te fait te sentir heureux et en sécurité ?</b>			
Etre en famille	73%	50%	56%
Etre avec des amis	26%	14%	21%
<b>Si tu étais Président le la République, quelle serait LA chose que tu ferais pour protéger les enfants de la violence ?</b>			
Plus de lois et d'ordre	40%	28%	30%
Assurer la sécurité personnelle des enfants	11%	13%	12%
<b>Quelles sont, selon toi, les principales sources de violence dans ton pays ?</b>			
Les actes d'agression	26%	8%	12%
Les drogues	19%	1%	4%
<b>Qui est ton héros ?</b>			
Un personnage de fiction	25%	4%	5%
Un membre de la famille	28%	44%	46%
<b>Qu'est ce qui est le plus important pour toi et ta famille ?</b>			
Tout le monde devrait pouvoir aller à l'école	73%	72%	65%
Les forêts, rivières et océans devraient être préservés de la pollution	53%	30%	36%
<b>La Paix, qu'est ce que ça signifie pour toi ?</b>			
L'absence de guerre	41%	19%	26%
L'harmonie, l'unité	25%	22%	20%

## Méthodologie

L'enquête Small Voices, Big Dreams a été réalisée par l'Alliance ChildFund entre mai et août 2013. Dans la majorité des pays bénéficiaires, et dans les pays membres de ChildFund Alliance non anglophones, les employés de ChildFund ont interviewés les enfants en face-à-face dans leur langue locale.

Dans certains pays membres de ChildFund Alliance, les enfants ont rempli le questionnaire en ligne.

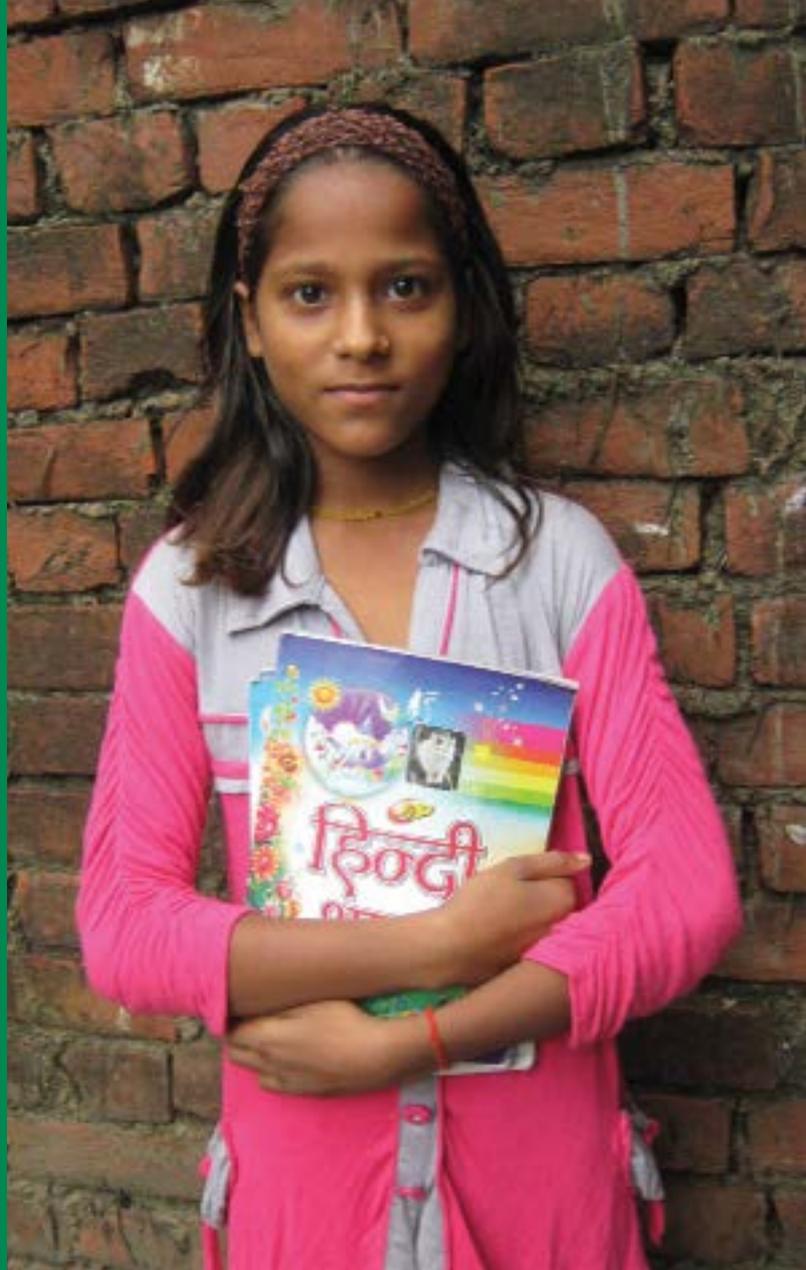
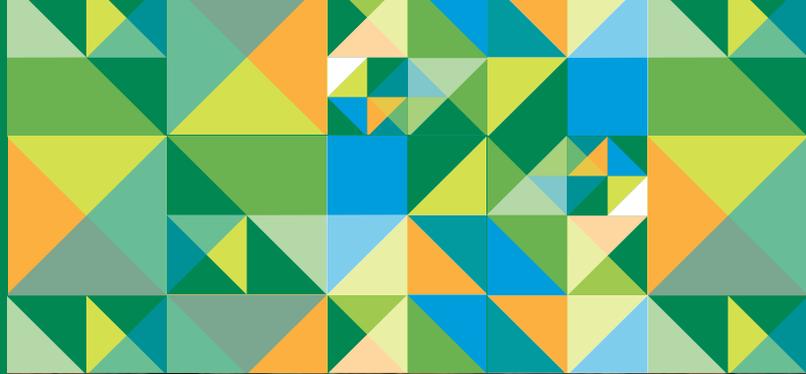
Toutes les réponses ont été traduites en anglais par les employés de ChildFund Alliance. Bien que nous nous soyons efforcés de préserver l'authenticité des citations des enfants présentées dans ce rapport, la traduction peut avoir mené à quelques révisions.

L'enquête a été menée dans 47 pays auprès d'enfants âgés de 10 à 12 ans. 36 pays bénéficiaires en Afrique, en Amérique et en Asie et 11 pays membres de ChildFund Alliance ont participé.

Au total, 6 499 enfants ont été interrogés – 3 766 enfants dans les pays en développement, 2 733 enfants dans les pays développés.

Cinq des six questions étaient ouvertes, c'est-à-dire que les enfants ne disposaient pas d'une liste de réponses parmi lesquelles choisir, et une question était à choix multiples.

Toutes les réponses ont été transmises à l'agence GfK Roper afin d'être analysées.



**Rachna**, 11 ans, vit en Inde, où la moitié des enfants interrogés pensent que la pauvreté est la cause principale de la violence, suivie par les conflits sociaux (17%).

Je pense que la cause principale de la violence en Inde..... est le système des castes. Cela place certaines personnes en haut de l'échelle sociale et rend la vie de certains très dure parce qu'ils appartiennent aux castes les moins élevées. Cette disparité provoque souvent des violences et on pourrait arrêter ça si tous les gens étaient considérés comme égaux.

## ENFANTS INTERROGES PAR AGE ET SEXE

	TOUS LES PAYS	PAYS MEMBRES DE CHILDFUND ALLIANCE	PAYS BÉNÉFICIAIRES	AFRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	AMÉRIQUE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)	ASIE (PAYS BÉNÉFICIAIRES)
Garçons	47%	47%	47%	44%	50%	48%
Filles	53%	53%	53%	56%	50%	52%
Enfants de 10 ans	27%	28%	25%	27%	36%	22%
Enfants de 11 ans	32%	30%	36%	30%	30%	28%
Enfants de 12 ans	41%	43%	39%	43%	34%	50%
<b>Total des enfants</b>	<b>6,499</b>	<b>3,766</b>	<b>2,733</b>	<b>1,629</b>	<b>910</b>	<b>1,227</b>

## PAYS MEMBRES DE CHILDFUND ALLIANCE

	NOMBRE DE RÉPONSES	EN % DU TOTAL
Australie	202	3%
Canada	406	6%
France	264	4%
Allemagne	200	3%
Irlande	100	1%
Japon	138	2%
Corée	101	1%
Nouvelle-Zélande	1,000	15%
Suède	103	1%
Taiwan	101	1%
Etats-Unis	118	2%
<b>Total</b>	<b>2,733</b>	<b>42%</b>

## ASIE : PAYS BÉNÉFICIAIRES

	NOMBRE DE RÉPONSES	EN % DU TOTAL
Afghanistan	100	1%
Cambodge	110	1%
Inde	212	2%
Indonésie	100	1%
Laos	100	1%
Mongolie	101	1%
Népal	100	1%
Philippines	100	1%
Sri Lanka	102	1%
Timor-Oriental	102	1%
Vietnam	100	1%
<b>Total</b>	<b>1,227</b>	<b>19%</b>

## AFRIQUE : PAYS BÉNÉFICIAIRES

	NOMBRE DE RÉPONSES	EN % DU TOTAL
Bénin	101	1%
Burkina Faso	100	1%
Cap Vert	102	1%
Ethiopie	101	1%
Ghana	102	1%
Guinée	103	1%
Kenya	100	1%
Libéria	106	1%
Mali	100	1%
Mozambique	101	1%
Sénégal	100	1%
Sierra Leone	102	1%
Gambie	100	1%
Togo	107	1%
Ouganda	100	1%
Zambie	104	1%
<b>Total</b>	<b>1,629</b>	<b>25%</b>

## AMÉRIQUE : PAYS BÉNÉFICIAIRES

	NOMBRE DE RÉPONSES	EN % DU TOTAL
Bolivie	102	1%
Bésil	100	1%
Dominique et St Vincent	100	1%
Equateur	107	1%
Guatemala	100	1%
Honduras	100	1%
Mexique	100	1%
Nicaragua	100	1%
Paraguay	101	1%
<b>Total</b>	<b>910</b>	<b>14%</b>

